



give aloha

Foodland's Annual Community Matching Gifts Program

# The Time Is Coming for Giving Aloha to Liholiho School!

## What is the Give Aloha Program?

Give Aloha is a donation program that benefits schools of choice. During the month of September, when you shop at Foodland you can donate to Liholiho. Western Union and Foodland will match part of every donation.

## Why make a Give Aloha donation to Liholiho school?

Donate through Give Aloha to Liholiho to retain current teachers, staff, and programs, and provide your child(ren) with good education and safety. If every Liholiho family donates \$100 (maximum of \$249 for each Maika'i card holder account) in September when shopping at Foodland, we will be able to raise enough funds in 2011-12 to pay for:

- Part time teachers, which allows for smaller class sizes
- KIDBIZ 3000 literacy program, which has helped raise reading test scores at Liholiho
- Lunchroom Supervisors
- Physical Education, and Music programs and teachers

## When Can I Donate?

You can donate to Liholiho any time you are shopping at Foodland between September 1<sup>st</sup> - 30<sup>th</sup>, 2011!

## How do I participate?

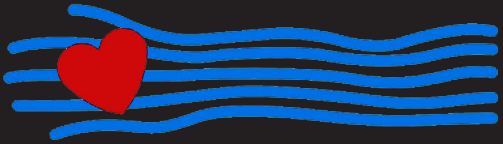
Present your Maika'i Card at any Foodland checkout or customer service desk and tell the cashier that you would like to make a donation (cash, check, charge or debit card) of up to \$249 to Liholiho Elementary School, Organization Code #77919. If you don't have a Maika'i card, simply give your phone number to the cashier, who will process your donation and arrange to have one provided for you later.

**ASK THE CASHIER TO GIVE YOU TWO RECEIPTS** that will include the amount you donated to Liholiho School. Keep the original receipt for tax deduction purposes and attach the other copy of the receipt to the class donation form. The class donation forms will be sent home on September 1<sup>st</sup>. Your child and your child's class will get credit for every receipt attached when the form is returned to the homeroom teacher.

## Am I the only person who can make donations on behalf of our family?

No, your relatives, friends, or neighbors can also donate to Liholiho School when they shop at Foodland. They should give you the copy of their receipt, which you can attach to your child's class donation form and have your child get credit for the donation.





# give aloha

Foodland's Annual Community Matching Gifts Program

## リホリホスクールにギブアロハの時期がやってきました!!

### \*ギブアロハプログラムとは、何でしょうか？

ギブアロハと言うのは、学校を選んで寄付をする事ができるというプログラムです。9月いっぱい、フードランドでお買い物の際、リホリホスクールに寄付が出来ます。ウェスタンユニオンとフードランドが、この寄付に協賛しています。

### \*何故ギブアロハプログラムでリホリホスクールに寄付するのでしょうか？

ギブアロハを通してリホリホスクールに寄付する事で、リホリホスクールの現在の先生達、スタッフ、またプログラムをそのまま継続し、子供達に安心して良い教育を受けさせてあげる事ができるという事なのです。例えば、リホリホスクールの各家族が9月中にフードランドで買い物の際、100ドル寄付して下さったならば、2011年から2012年の間に必要な経費を確保することが出来るのです。(各家族、最高249ドルまでの寄付ができます。)

集められた寄付金は、以下の事に有効に使って参ります。

- ・パートタイムの先生 (各クラス少ない人数での授業も可能になります。)
- ・リホリホスクールのリーディングスコアアップにとっても有効な"KIDBIZ3000"のプログラムの為に使われます。
- ・ランチルーム スーパーバイザー
- ・体育や音楽の授業、先生達

### \*いつ寄付できるのですか？

2011年9月1日から30日までの間、フードランドでお買い物の際、いつでも出来ます!

### \*寄付は、どのようにしたら良いのですか？

フードランドでお買い物の会計の際、またカスタマーサービスで、ご自身のマイカイカードを提示して頂き、リホリホスクールに寄付したい旨、お伝え下さい。リホリホスクールのコードは、#77919です。寄付金額は、249ドルまで、現金、チェック、クレジットカードまたは、デビットカードでできます。マイカイカードがない場合は、カスタマーサービスで無料で作ってもらえます。

\*キャッシャーにレシートを2枚頂いて下さい。リホリホスクールに寄付した金額が表示されているレシートを2枚頂いて下さい。オリジナルのレシートは、税金の申告の時の為に持って下さい。もう一枚のコピーの方のレシートを各クラスで配布される寄付専用の用紙にレシートを添付して、提出します。

この用紙は、9月1日に配布される予定です。用紙が各クラスで先生に提出されますと、各生徒と、そのレシートの数、その生徒またその生徒のクラスのクレジットになります。

(このクレジットという意味は、ポイントの様なもので、毎年、各クラスで競います。)

### \*各家族で一人だけしか寄付できないのですか？

いいえ!!あなただけではなく、あなたのご親戚、お友達、またご近所の方々も、フードランドでお買い物の際、リホリホスクールに寄付が出来ます。その方達に、寄付をされた際のレシートのコピーを頂き、クラスで頂いた寄付専用の用紙に添付して、提出して下さい。そのレシートもまた、提出されたクラスのその生徒、またクラスのクレジットになります。